

## Dossier de candidature Stage Internship Application form

Bien remplir à l'encre noire et en majuscule (pour lecture, transmission etc...)

### Identité / Identity

**Nom / Name :** .....

**Prénom / Christian Name :** .....

**Date et lieu de naissance / Date and place of birth :**

.....

**Nationalité / Nationality :** .....

**Sexe / sex :** .....

**Situation familiale / Civil Status :** .....

.....

**Activité actuelle / Present activity :** .....

.....

**PHOTO**

Obligatoire / compulsory

**Adresse Permanente / Permanent address (parents par ex.)  
address**

.....

.....

Code : ..... Commune : .....

.....

Tél (fixe) : ..... Fax : .....

..... Fax : .....

e-mail (autre personne ressource) : .....

.....

Portable / Mobile : .....

.....

**Adresse actuelle / Present  
address**

.....

.....

Code : ..... Commune : .....

Tél (fixe) : .....

e-mail (personnel) : .....

Portable / mobile : .....

.....

**PLACEMENT / PLACEMENT**

<b><u>Pays demandé / chosen country</u></b>	<b><u>Dates / date</u></b>	<b><u>Durée / length</u></b>
1) .....	Du / from .....	Mois de travail / working month : ..
2) .....	au / to .....	..... .....
3) .....	.....	Semaines de voyages / travelling weeks : ..... .....

*Citez par ordre de préférence / Name in order of preference*

**Projet de stage / Training plan**

Les domaines d'activité peuvent être variés, citez par ordre de préférences celles qui vous attirent le plus pour travailler. / Activities are very much diverse so give in wich sector do you wish to work.

- Œnologie  Viticulture  Commerce  Tourisme  Autres (.....)

Avez-vous un sujet de stage qui vous attire plus ? et si oui lequel ? / Do you have any specific demand for a placement wich attract you more ? If yes, name it.

.....  
.....

**Famille / family**

Profession des parents / parents occupation :                      Nombre de frères et sœurs / Number of brothers and sisters :

- Viticulteurs/négociants/professionnels du vin     Autres / Others .....

**Formation / Education**

Type (générale, agricole, continue...)	Année / year	Formation / education	Diplôme / diploma	Etablissements fréquentés, collège, université

**Projet de voyage / Travelling plan**

Avez-vous un projet pour voyager dans le pays ? / Do you have any plan to travel in the country ?

Oui / yes  Non / no

Avez-vous un projet de voyager dans un pays voisin ? / Do you have any plan to travel in a neighbouring country ?

Oui / yes  Non / no

**Connaissances Linguistiques / Language proficiency**

Langues / languages	Années / years	Très bien / very good	Bien / good	Moyen / fair	Nul / nil

Avez vous réellement pratiqué la langue ? Si oui, laquelle et combien de temps ? / Did you really practice the language ?  
If yes, which one and how long ?

.....

Connaissez-vous l'anglais technique du vin? Do you know wine technical english ?

Oui / yes  Non / no

Séjours à l'étranger déjà réalisés / experience abroad  Oui / yes  Non / no

Si oui, précisez année, le pays visité, durée et nature du séjour / if yes, give year, countries, length and experiences.

.....  
.....  
.....  
.....

**Formation linguistique / english courses**

Envisager vous d'effectuer une formation linguistique intensive avant votre départ (séjour linguistique)? / Do you wish to participate into an intensive language course ?

Oui / yes  Non / no

**Expérience Professionnelle / working experience**

Date / date	Durée / length	Statut / Position	Production ou domaine / production or area

**Capacité et expérience en viticulture oenologie ou secteur d'activité / skills and experience**

Citez-nous l'expérience en durée et les tâches que vous pouvez faire / Indicate the tasks you're able to do and experience.

.....  
.....  
.....

**Objectifs du stage / training purpose**

.....  
.....

**Permis de conduire / driving licence**

Voiture /car  Poids lourds / truck  Tracteur /  
Tractor

**Activités de loisirs / hobbies**

.....  
.....

**Fumeur / smoker**  Oui / yes  Non / no

Comment avez-vous pris connaissance de ProWine Language? .....

## Engagements du Stagiaire / Commitments of the trainee

Je soussigné, reconnais avoir pris connaissance des conditions générales prévues par ProWine Language.

Je m'engage à :

- 1) régler les frais d'inscription (placement stage) à ProWine Language – 310€ .
- 2) m'assurer auprès d'un assureur pour la durée totale du séjour et à prolonger mon contrat d'assurance en cas de séjour prolongé (y compris vacances, escales...).
- 3) informer ProWine Language et l'organisation du pays d'accueil de toute modification par rapport au programme déjà défini :
  - date d'arrivée au pays, moyen de transport et références complète du transporteur, horaires, n° de vol...
  - date d'arrivée sur le lieu de stage, départ du lieu de stage.
- 4) ne changer de maître de stage qu'après accord de l'organisation du pays d'accueil et après en avoir informé ProWine Language. Pour toute autre situation particulière de placement, informer ProWine Language.

L'interruption de mon stage, quel qu'en soit la raison, ne donnera droit à aucun remboursement ou indemnité.

Je certifie par ailleurs que je n'ai aucun ennui de santé, et suis en mesure de présenter un certificat médical, si celui-ci est exigé. Pour l'intérêt du maître de stage et du stagiaire, mentionner toutes les maladies chroniques ayant fait l'objet d'un traitement (troubles auditifs, mentaux, vue, mal de dos, épilepsie, asthme...).

Toute fausse déclaration entraînerait mon exclusion du stage, de même que l'abus d'alcool, la possession et l'utilisation de stupéfiants, ainsi que toute autre contravention aux législations du pays d'accueil.

### Conditions d'annulation et de remboursement des frais d'inscription.

A partir de la réception de l'inscription, ProWine Language étudie la faisabilité du projet et se charge de contacter le stagiaire dans un délai de 4 semaines.

ProWine Language proposera un stage dans le pays et dans le domaine d'activité général demandé (œnologie, viticulture, commerce, œnotourisme...).

ProWine Language ne garantit pas les demandes spécifiques de sujet de stage ou mémoire.

Les conditions de remboursement sont en cas d'annulation, un courrier par écrit devra être fait par l'une des parties, le candidat ou ProWine Language.

<u>Date d'Annulation</u>	<u>Remboursement</u>
Avant proposition de stage	Remboursement intégral
Après proposition du lieu de stage (candidature acceptée par le maître de stage)	Aucun remboursement

Fait à .....

Date .....

Signature :

